



TRIBUNALE DI TREVISO

VERBALE DI ASSEVERAZIONE TRADUZIONE

Addì _____ avanti il sottoscritto Funzionario Giudiziario, è comparso il Sig./la
Sig.ra _____ nato/a il _____
a _____ e residente a _____
in via _____ n. _____

identificato/ta tramite valido documento di riconoscimento, il/la quale chiede di asseverare con
giuramento la su estesa traduzione dalla lingua _____ alla lingua _____.

Il Funzionario Giudiziario, previa ammonizione sulla responsabilità penale derivante da
dichiarazioni mendaci (ex. art.483 c.p. – falsità ideologica commessa da privato in atto pubblico),
invita il comparente al giuramento di rito:

***“GIURO DI AVERE BENE E FEDELMENTE ADEMPIUTO ALL’INCARICO AFFIDATOMI
AL SOLO SCOPO DI FAR CONOSCERE LA VERITA’ “.***

Letto, confermato e sottoscritto.

IL RICHIEDENTE

IL FUNZIONARIO GIUDIZIARIO

L’ufficio non si assume nessuna responsabilità per quanto riguarda il contenuto o la regolarità formale del documento tradotto.